Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 24047742

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
„Die Installation sollte nur durch qualifiziertes Fachpersonal durchgeführt werden.“	“Installation should only be carried out by qualified personnel.”	« L'installation ne doit être effectuée que par du personnel spécialisé qualifié. »	"L'installazione deve essere eseguita esclusivamente da personale specializzato qualificato."	“De installatie mag alleen worden uitgevoerd door gekwalificeerd vakpersoneel.”	"La instalación sólo debe ser realizada por personal especializado cualificado."	"Instalaci by měl provádět pouze kvalifikovaný odborný personál."	"Montažu treba izvesti samo kvalificirano stručno osoblje."	"Namestitev naj izvede samo usposobljeno strokovno osebje."	"A telepítést csak képzett szakember végezheti."
„Unsachgemäße Installation kann zu Wasserschäden und Funktionsstörungen führen.“	“Improper installation can result in water damage and malfunction.”	"Une installation incorrecte peut entraîner des dégâts d'eau et un dysfonctionnement."	"Un'installazione non corretta può causare danni causati dall'acqua e malfunzionamenti."	“Onjuiste installatie kan leiden tot waterschade en storingen.”	"Una instalación incorrecta puede provocar daños por agua y mal funcionamiento".	"Nesprávná instalace může způsobit poškození vodou a poruchu."	"Nepravilna montaža može dovesti do oštećenja vodom i kvara."	"Nepravilna namestitev lahko povzroči poškodbe zaradi vode in okvaro."	"A nem megfelelő telepítés vízkárhoz és hibás működéshez vezethet."
„Regelmäßig auf Dichtheit prüfen, um Wasserschäden zu vermeiden.“	“Check for leaks regularly to avoid water damage.”	« Vérifiez régulièrement les fuites pour éviter les dégâts d’eau. »	"Controlla regolarmente la presenza di perdite per evitare danni causati dall'acqua."	“Controleer regelmatig op lekkages om waterschade te voorkomen.”	"Revise periódicamente si hay fugas para evitar daños por agua".	"Pravidelně kontrolujte netěsnosti, abyste zabránili poškození vodou."	"Redovito provjeravajte ima li curenja kako biste izbjegli oštećenje vodom."	"Redno preverjajte puščanje, da preprečite škodo zaradi vode."	"Rendszeresen ellenőrizze a szivárgást, hogy elkerülje a vízkárosodást."
„Kleinteile können eine Erstickungsgefahr für Kinder darstellen.“	“Small parts can pose a choking hazard for children.”	"Les petites pièces peuvent présenter un risque d'étouffement pour les enfants."	"Le piccole parti possono rappresentare un rischio di soffocamento per i bambini."	“Kleine onderdelen kunnen een verstikkingsgevaar voor kinderen opleveren.”	"Las piezas pequeñas pueden representar un peligro de asfixia para los niños".	"Malé části mohou pro děti představovat nebezpečí udušení."	"Mali dijelovi mogu predstavljati opasnost od gušenja za djecu."	"Majhni deli lahko predstavljajo nevarnost zadušitve za otroke."	"A kis alkatrészek fulladásveszélyt jelenthetnek a gyermekek számára."
„Nur mit kompatiblen Spülkästen und Zubehörteilen verwenden.“	“Use only with compatible cisterns and accessories.”	"À utiliser uniquement avec des réservoirs et accessoires compatibles."	"Utilizzare solo con cisterne e accessori compatibili."	“Alleen gebruiken met compatibele reservoirs en accessoires.”	"Úselo únicamente con cisternas y accesorios compatibles".	"Používejte pouze s kompatibilními splachovacími nádržkami a příslušenstvím."	"Koristite samo s kompatibilnim vodokotlićima i priborom."	"Uporabljajte samo z združljivimi splakovalniki in dodatki."	"Csak kompatibilis tartályokkal és tartozékokkal használja."
„Vor dem Kauf die Kompatibilität mit Ihrem Spülkastenmodell überprüfen.“	“Check compatibility with your cistern model before purchasing.”	"Vérifiez la compatibilité avec votre modèle de citerne avant d'acheter."	“Verifica la compatibilità con il tuo modello di cassetta prima dell'acquisto.”	“Controleer de compatibiliteit met uw stortbakmodel voordat u koopt.”	“Comprueba la compatibilidad con tu modelo de cisterna antes de comprar.”	"Před nákupem zkontrolujte kompatibilitu s modelem splachovací nádrže."	"Prije kupnje provjerite kompatibilnost s vašim modelom vodokotlića."	"Pred nakupom preverite združljivost z vašim modelom splakovalnika."	"Vásárlás előtt ellenőrizze a kompatibilitást a tartálymodelljével."
„Die Garantie erlischt bei unsachgemäßer Installation oder Verwendung.“	“The warranty is void if the product is improperly installed or used.”	"La garantie est nulle en cas d'installation ou d'utilisation incorrecte."	"La garanzia è nulla se installata o utilizzata in modo improprio."	“De garantie vervalt bij onjuiste installatie of gebruik.”	"La garantía queda anulada si se instala o se utiliza incorrectamente".	"Záruka je neplatná, pokud je instalována nebo používána nesprávně."	"Jamstvo je nevažeće ako se montira ili koristi nepropisno."	"Garancija je nična, če je nameščen ali uporabljen nepravilno."	"A garancia érvényét veszti, ha nem megfelelően telepítik vagy használják."
„Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die durch unsachgemäße Verwendung entstehen.“	“The manufacturer is not liable for damage caused by improper use.”	"Le fabricant n'est pas responsable des dommages causés par une utilisation inappropriée."	"Il produttore non è responsabile per danni causati da un uso improprio."	“De fabrikant is niet aansprakelijk voor schade veroorzaakt door oneigenlijk gebruik.”	"El fabricante no se hace responsable de los daños causados por un uso inadecuado".	"Výrobce neručí za škody způsobené nesprávným použitím."	“Proizvođač nije odgovoran za štetu nastalu nepravilnom uporabom.”	"Proizvajalec ni odgovoren za škodo, ki nastane zaradi nepravilne uporabe."	"A gyártó nem vállal felelősséget a nem megfelelő használatból eredő károkért."
Bitte lesen Sie die gesamte Gebrauchsanweisung des Herstellers sorgfältig durch und befolgen Sie alle dort aufgeführten Sicherheitshinweise. Bevor Sie Produkte aufbauen und benutzen sollten Sie alle in der Gebrauchsanweisung aufgeführten Informationen	Please read the entire manufacturer's instructions carefully and follow all safety instructions provided therein. Before assembling and using products, you should carefully read all the information provided in the instructions. Warnings and safety guidelines cover some of the	Veuillez lire attentivement l'intégralité du mode d'emploi du fabricant et suivre toutes les instructions de sécurité qui y sont indiquées. Avant d'installer et d'utiliser un produit, vous devez lire toutes les instructions d'utilisation Lisez attentivement les informations	Si prega di leggere attentamente le istruzioni per l'uso complete del produttore e di seguire tutte le istruzioni di sicurezza ivi elencate. Prima di configurare e utilizzare qualsiasi prodotto, è necessario leggere tutte le istruzioni per l'uso Leggere attentamente le informazioni	Lees de volledige gebruiksaanwijzing van de fabrikant aandachtig door en volg alle daar genoemde veiligheidsinstructies op. Voordat u producten in gebruik neemt en gebruikt, dient u alle gebruiksaanwijzingen te lezen Lees de vermelde informatie zorgvuldig	Lea atentamente todas las instrucciones de uso del fabricante y siga todas las instrucciones de seguridad que allí se enumeran. Antes de configurar y utilizar cualquier producto, debe leer todas las instrucciones de uso. Lea atentamente la información	Přečtěte si prosím pozorně celý návod k použití od výrobce a dodržujte všechny zde uvedené bezpečnostní pokyny. Před nastavením a používáním jakýchkoli produktů byste si měli přečíst všechny pokyny k použití Přečtěte si pozorně uvedené informace. Upozornění a bezpečnostní pokyny	Pažljivo pročitajte cjelokupne upute proizvođača za uporabu i slijedite sve sigurnosne upute koje su tamo navedene. Prije nego što postavite i koristite bilo koji proizvod, trebali biste pročitati sve upute za uporabu Pažljivo pročitajte navedene informacije. Upozorenja i sigurnosne smjernice	Pozorno preberite celotna navodila proizvajalca za uporabo in upoštevajte vsa tam navedena varnostna navodila. Pred namestitvijo in uporabo katerega koli izdelka preberite vsa navodila za uporabo Natančno preberite navedene informacije. Opozorila in varnostne smernice	Kérjük, figyelmesen olvassa el a gyártó teljes használati utasítását, és kövesse az ott felsorolt biztonsági előírásokat. Mielőtt bármilyen terméket üzembe helyezne és használna, olvassa el az összes használati utasítást Olvassa el figyelmesen a felsorolt

Hersteller/Manufacturer/Fabricant/Fabricanti/Fabrikanten/Fabricantes/Výrobci/ Proizvođači/Proizvajalci

Produkt/Product/Produit/Prodotto/Product/Producto/Produkt/proizvod/Izdelek: 24047742

DE	EN	FR	IT	NL	ES	CZ	HR	SI	HU
Produkte sollten nie von Kindern sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, es sei denn, die Gebrauchsanweisung des Hersteller lässt dies explizit zu. Kinder	Products should never be used by children or persons with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless the manufacturer's instructions for use explicitly permit this. Children should never play with products unsupervised. Cleaning and user	Les produits ne doivent jamais être utilisés par des enfants ou des personnes ayant une tension artérielle réduite. capacités physiques, sensorielles ou mentales ou manque d'expérience et de connaissances sauf si les instructions d'utilisation du fabricant le permettent	I prodotti non devono mai essere utilizzati da bambini o persone con pressione sanguigna ridotta capacità fisiche, sensoriali o mentali o mancanza di esperienza e conoscenza a meno che le istruzioni per l'uso del produttore non lo consentano esplicitamente. I	Producten mogen nooit worden gebruikt door kinderen of mensen met een verlaagde bloeddruk fysieke, zintuiglijke of mentale vaardigheden of een gebrek aan ervaring en kennis tenzij de gebruiksaanwijzing van de fabrikant dit uitdrukkelijk toestaat. Kinderen mogen nooit zonder toezicht met	Los productos nunca deben ser utilizados por niños o personas con presión arterial reducida. capacidades físicas, sensoriales o mentales o falta de experiencia y conocimiento a menos que las instrucciones de uso del fabricante lo permitan explícitamente. Los	Produkty by nikdy neměly používat děti nebo lidé se sníženým krevním tlakem fyzické, smyslové nebo duševní schopnosti nebo nedostatek zkušeností a znalostí pokud to návod výrobce k použití výslovně nepovoluje. Děti by si nikdy neměly hrát s výrobky bez dozoru.	Proizvode nikada ne smiju koristiti djeca ili osobe sa sniženim krvnim tlakom fizičke, osjetilne ili mentalne sposobnosti ili nedostatak iskustva i znanja osim ako proizvođačeve upute za uporabu to izričito dopuštaju. Djeca se nikad ne smiju igrati s proizvodima bez nadzora.	Izdelkov nikoli ne smejo uporabljati otroci ali osebe z znižanim krvnim tlakom telesne, senzorične ali duševne sposobnosti ali pomanjkanje izkušenj in znanja razen če proizvajalčeva navodila za uporabo to izrecno dovoljujejo. Otroci se nikoli ne smejo igrati z izdelki	A termékeket soha nem használhatják gyermekek vagy csökkent vérnyomású emberek fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességek vagy tapasztalat és tudás hiánya kivéve, ha a gyártó használati utasítása ezt kifejezetten megengedi. A gyerekek soha ne
Erstickungsgefahr! Verpackungsmaterial ist kein Spielzeug! Halten Sie Verpackungsmaterial außerhalb der Reichweite von Kindern sowie Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten.	Danger of suffocation! Packaging material is not a toy! Keep packaging material out of the reach of children and people with reduced physical, sensory or mental capabilities.	Risque d'étouffement ! Le matériel d'emballage n'est pas un jouet ! Conserver le matériel d'emballage hors de portée des enfants et des personnes ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites.	Pericolo di soffocamento! Il materiale di imballaggio non è un giocattolo! Tenere il materiale di imballaggio fuori dalla portata dei bambini e delle persone con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali.	Gevaar voor verstikking! Verpakkingsmateriaal is geen speelgoed! Houd verpakkingsmateriaal buiten het bereik van kinderen en mensen met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens.	¡Peligro de asfixia! ¡El material de embalaje no es un juguete! Mantenga el material de embalaje fuera del alcance de los niños y de personas con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas.	Nebezpečí udušení! Obalový materiál není hračka! Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí a osob se sníženými fyzickými, smyslovými nebo duševními schopnostmi.	Opasnost od gušenja! Materijal za pakiranje nije igračka! Držite materijal za pakiranje izvan dohvata djece i osoba smanjenih fizičkih, osjetilnih ili mentalnih sposobnosti.	Nevarnost zadušitve! Embalaža ni igrača! Embalažni material hranite izven dosega otrok in ljudi z zmanjšanimi fizičnimi, senzoričnimi ali duševnimi sposobnostmi.	Fulladásveszély! A csomagolóanyag nem játék! A csomagolóanyagot tartsa távol gyermekektől és csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességű személyektől.